

SCHEDA PROGETTO

Responsabile del progetto e dell'esecuzione del contratto: Elena Errico
Obiettivo del progetto: <i>fornire consulenza per la preparazione e la realizzazione di simulazioni nell'ambito delle materie denominate Lingua e Traduzione Spagnola 1 - LM94 , allo scopo di potenziare le attività professionalizzanti di questi insegnamenti.</i>
Oggetto della prestazione: Consulenza e attività seminariale
Descrizione dettagliata della prestazione: Nell'ambito dell'insegnamento 65042 Lingua e traduzione spagnola I della LM94, per l'a.a. 2022/2023 si richiede l'erogazione di un seminario sulle caratteristiche generali dell'organizzazione del processo civile e penale in Italia; la partecipazione al reperimento di materiali da adattare e usare in aula e alla stesura di dialoghi da utilizzare per simulazioni di interpretazioni giudiziarie (processo civile e penale); la partecipazione ai role play e al successivo commento delle videoregistrazioni
Competenze richieste al prestatore: - laurea magistrale o specialistica o V.O. in Giurisprudenza; - comprovata esperienza almeno biennale di attività seminariale rivolta alla formazione di linguisti, traduttori e interpreti in ambito giuridico e giudiziario; - madrelingua italiana.
Durata del progetto: Da febbraio 2023 al 31 maggio 2023
Compenso: € 900,00 euro lordi
Natura Fiscale della prestazione: (non si applica nel caso un dipendente dell'Ateneo risponda alla ricognizione interna) <ul style="list-style-type: none">• Contratti con <i>prestazione di durata</i> : lavoro autonomo – redditi assimilati al lavoro dipendente (art. 50, comma 1, lett. c-bis, D.P.R. 917/86 TUIR);<ul style="list-style-type: none">○ <i>lavoro autonomo – redditi di lavoro autonomo- professionisti abituali (art. 53, comma 1, D.P.R. 917/86 TUIR)</i>• Contratti che hanno per oggetto <i>una prestazione unica a esecuzione pressoché istantanea</i> (carattere episodico quali studi, consulenze etc) e nell'ambito dei quali il committente effettua il controllo del solo risultato che si propone di ottenere: lavoro autonomo – redditi diversi (art. 67, comma 1, lett. I, D.P.R. 917/86 TUIR);<ul style="list-style-type: none">○ <i>lavoro autonomo - redditi di lavoro autonomo- professionisti abituali (art. 53, comma 1, D.P.R. 917/86 TUIR)</i>

Firmato il Responsabile del progetto e dell'esecuzione del contratto